

La Voz de Menorca

Número suelto . . . 10 céntimos
Número atrasado . . . 20 »

DIARIO REPUBLICANO

Año XVI. -- Número 5.890

Suscripción :	En la isla, al mes.	Ptas. 2'00
	Resto de España . . .	» 5'00
	Extranjero, al año	» 50'00

LA TRAGEDIA DE RUSIA

Socialismo y Puritanismo

(De La Voz)

¿Por qué no escribe usted acerca de Rusia? me viene preguntando con insistencia, desde diversas ciudades españolas, numerosos lectores. Porque no me fío de las noticias que nos vienen de Rusia, ha contestado, invariablemente a todos ellos. Pero ahora dispongo de dos testimonios en los que puede confiar: el de nuestro compatriota don Fernando de los Ríos Urrutia y el del periodista inglés, amigo mío, Mr. Phillip Gibbs, ahora sir Phillip Gibbs, porque el Gobierno inglés la ha ennoblecido, merecidamente, como premio a los servicios que prestó con su pluma a su país como corresponsal de guerra.

A don Fernando de los Ríos ya se le conoce en España. Yo no le puedo reprochar sino el que haya seguido siendo socialista después de su viaje a Rusia. Le creo incapaz de decir a sabiendas cosa que no sea cierta, y ese es uno de loselogios máximos que puede hacer de un hombre. Sir Phillip Gibbs probó su veracidad en ocasión, para mí, memorable. Había mos llegado a Celenia, después del armisticio, los corresponsales de guerra incorporados al Ejército inglés: ingleses, aliados, norteamericanos y neutrales. Los franceses se negaron a ver signo alguno de hambre y sufriimiento en la población civil alemana. Los de los periódicos de los North difus y el de Morning Post limitaron la conducta de los corresponsales franceses. Pero sir Phillip Gibbs envió al Daily Chronicle y al Daily Telegraph largas descripciones del hambre que padecían los niños de las ciudades pobres de toda Celenia. Los franceses no querían ver lo que estaba a la vista, de miedo, asusto, de que sus relatos contribuyeran a dulcificar las condiciones de paz. Sir Phillip Gibbs no era ningún pacifista. Había servido la causa de su país durante la guerra, contribuyendo tanto como cualquiera a mantener entre sus compatriotas el espíritu de perseverancia hasta la obtención de la victoria. Pero es hombre veraz. La verdad es para él consideración de orden superior a las razones del Estado, y digo lo que vi.

Por eso su testimonio sobre Rusia, donde se encuentra hace algunos meses, merece un crédito que yo no dudo a plenos pies. A continuación. Y ese testimonio es el mismo que el de don Fernando de los Ríos. Rusia es el hambre, la peste, el desenfado, la desolación. Los jefes comunistas rivalizan en ser los primeros que sigan al viajero: «Nos hemos equivocado al establecer el comunismo.» La humanidad no estaba preparada para nuestra experiencia. A pesar de todo, el hotel de Petrógrado en donde se alojó sir Phillip Gibbs, dice con letras grandes, en alemán y en ruso: «Estamos estableciendo un nuevo mundo. Los que no eran nada lo son ahora todo.» Lo invitaron a cenar, ciento. Los que le eran tales en Rusia no son ahora nada. Han muerto a millones, y los supervivientes no son nada, en efecto. Pero ello no ha traído el menor beneficio a los que no eran nada. De los dos millones de almas de Petrógrado no sobreviven arriba de 750.000. Los refugiados de las provincias víctimas del hambre, oca- sionada por la atroz sequía, se amontonan en los grandes edificios vacíos

de Petrógrado y echándose unos sobre otros, respirando un hedor que echa de espaldas, procuran olvidarse de que esos edificios carecen de calidez y de que en la calle hay 20 grados bajo cero.

La explicación que da sir Phillip Gibbs de esta miseria atroce es la misma de don Fernando de los Ríos, la misma, por cierto, que ya habían dado otros viajeros, por lo que la acumulación de testimonios, aparte de su evidencia interna, obliga al lector curioso a creerla. Han sido los campesinos los que han hecho recoger su fruto a los comunistas:

«Las leyes que abolieron la propiedad privada nunca afectaron a sus casas, sus muebles o sus herramientas agrícolas, y cuando el Gobierno del Soviet estableció un sistema de reclutamiento común para el servicio común y requirió el grano y las patatas de los campesinos para alimentar a los ejércitos rojos, los campesinos se dijeron los unos a los otros: «Para qué sembrar los campos nuestros si el Gobierno se va a apoderar de la cosecha? No sembraremos más aquello que pedimos usar, o vender o vender en secreto.» Por eso no se sembró sino una parte reducida de los campos, y esa es la causa de que cuando sobrevino la sequía, la escasez fué mucha mayor de la que la naturaleza la hubiera hecho.»

La conclusión es inexorable. No se trata meramente de que una calamidad natural, como la sequía, haya devastado los campos del sudeste de Rusia. Se trata, además, de que el temporal régimen soviético habiendo ido a los campesinos a no sembrar más lo indispensable. El comunismo ruso se ha olvidado de la sabiduría de sentido común en que se fundan las sociedades, con esa decisión por el sentido común que es característica de Rusia, porque así como hay otros pueblos que padecen porque no lo gran traspasar nunca los límites del sentido común, que es la razón de que carezcan de inventores, de exploradores, de iniciadores, por lo que han de vivir todo el tiempo bajo las sacudidas de los pueblos de iniciativa; la maldición de Rusia es que nunca apreció lo suficiente las virtudes cotidianas de sentido común, como el ahorro, la puntualidad, la fidelidad a la palabra dada, la diligencia, la eficiencia en el trabajo. Los rusos se olvidaron de que es el ojo del amo lo que engorda el caballo, y de que si las casas se conservan es porque hay alguien interesado en conservarlas, mientras que en Moscú y en Petrogrado, donde no se paga renta hace años, no hay tampoco quien se tome la molestia de reparar un cristal que se rompe.

El hombre era peor de lo que se le imaginaban los comunistas. Esta es la verdadera explicación del fracaso de sus teorías. Para que pueda prosperar el comunismo hace falta un tipo de hombre mejor que el actual. La razón de la prosperidad de las comunidades religiosas es que preparan en el nacimiento un tipo de hombre más abnegado del que produce el siglo. Los bolcheviques no se cuidaron de mejorar el hombre. Algunos de ellos, por cierto, han reemplazado, con su fanatismo político, el fervor religioso que las comunidades religiosas exigían. La mayoría, empero, se negó a trabajar en cuanto vió que habían desaparecido los patronos de las fábricas y que lo mismo alcanzaba su relación el buen trabajador que el malo. Pero no ha sido meramente el sis-

MAHÓN, SÁBADO 17 DICIEMBRE 1921

Redacción y Administración:
CALLE NUEVA. — Teléfono 160

tema boicovique lo que se ha venido abajo, sino el sueño socialista del siglo XIX. Hoy sabemos ya que es una autopsia suponer que pueda venir el mejoramiento de una mera «socialización de los medios de producción, y cambio.» Esta socialización no puede acuerde sino a base de un hombre mejor. Y el punto de arranque para que incite el hombre es persuadirse de que es malo. Es, pues, la vuelta al puritanismo. Y esto es lo que don Fernando de los Ríos, que es, por otra parte, un puritano, debiera recordar y confesar.

RAMIRO DE MAEZTU

Desde Villa - Carlos

Festival en honor de la Patrona de los Infantes

Con gusto insertamos estas cuatro que un amigo del pintoresco y vestido pueblo nos remite, dándonos cuenta de una simpática fiesta que tuvo lugar en el Cuartel del Duque de Crillon, donde se alojan las fuerzas de la Compañía de Ametralladoras del segundo batallón del Regimiento de Infantería de Mahón núm. 63.

A las tres de la tarde, y galantemente invitado por uno de los oficiales de aquellas fuerzas, me personé en el citado cuartel; y al entrar en él sorprendíome agradablemente al ver que, a pocos pasos, y formando contraste con la seriedad y correctísimo porte de la guardia, un soldado tocaba desesperadamente y sin parar un organillo, al son del cui y en animado cerrillo bailaba unos cuantos compañeros que sin duda llevados de su entusiasmo danzarín confundidos una jota castizamente española con un pasodoble terroso.

El local dormitorio de la tropa, ocupado totalmente por fuerzas de todas las Armas y Cuerpos, artísticamente adornado al estilo verbenero, ofrecía precioso aspecto, viéndose en el fondo y montado también muy artísticamente un diminuto escenario en el cual no faltaba el menor detalle.

Previa la venida del señor Coronel, que acompañado por dignísimos Jefes y Oficiales del Arma quisó una vez más en este día identificarse con sus soldados, dióse principio al programa que fué como sigue:

- 1º Sinfonía por la rondalla.
- 2º Señete es un acto y tres cuadros

LOS RANCHEROS

3º Moraleja es un acto y en verso

DEL CENTINELA

- 4º Tómbola.
- 5º Extremés ed. niso por II.
- 6º Orfeón con acompañamiento de rondalla.

El primer número a cargo de nutrida rondalla formada por: violín, dos bandurrias, dos laudes y tres guitarras, dejó oír, tecando magistralmente, una jota y un vals que fueron escuchados y aplaudidos con entusiasmo; dándose acto seguido principio al saeta cómico «Los rancheros», que fué muy bien interpretado por los improvisados artistas que recibieron al final de la obra muchos y merecidos aplausos.

El menólogo patriótico «El centinela», divinamente dicho y mejor sentido por el sargento Semper, desbordó el entusiasmo del público que fué manifestación delante al verse aparecer en visión escénica durante el curso del recitado, a la Parroquia de la Infantería Española, surgiendo de en

tre los pliegues de la bandera ere sangre.

Después tuvo lugar la tómbola en la que se repartieron infinidad de obsequios, siendo todos ellos recibidos por los muchachos con grandes muestras de alegría y sorpresa.

El pasillo cómico a cargo de dos ejecutantes y guitarrista nos presentó un garrote gitano con todas sus variantes, que divirtió a la concurrencia y nos hizo recordar aquellas fiestas tan españolas que nos hablan de la alegre tierra andaluza.

A continuación, y a instancias de todos, tocó la rondalla admirables piezas de concierto y las retreta y diana «floreadas», formando inmediatamente el orfeón para cantar «La canción del soldado» y «La banderilla de la zarzuela «Les corsaires».

Dirigidas por el teniente Rodrigo y puesta en pie la concurrencia entonaron esas canciones guerreras de los soldados de España, que al cantarlas muestra juventud marcial pone en ellas toda su alma y su corazón. Cantos de guerra y de paz que tienen sentido, nos hablan de sacrificios sublimes, de abnegaciones santas, de afectos que prometen y cariños que no olvidan nunca; cantos que llevan al soldado en pos de un ideal y que le animan y ayudan a mantenerse firme y digno para poder seguir siendo uno más en esa gran legión de hombres honrados.

Terminó la fiesta refinando el mayor entusiasmo, saliendo todos satisfechos del agradable rato pasado entre aquella juventud militar que ha sabido festejar y honrar como merece este día de su Patrona.

Y al salir del Cuartel, antes de llegar al cuerpo de guardia, volvimos a oír el alegre pasodoble del organillo de antes, que pulsado por el mismo artista y seguramente danzando los

y nimios bailarines de la célebre escuela musical, me despedí entre vivas y aplausos espontáneos y agradecidos.

Vaya mi felicitación entusiasta a los brillantes oficiales de la Compañía de Ametralladoras del segundo Batallón del 63 de línea, y muy especialmente al teniente don Vicente Rodrigo, que fué alma, y todo, de la fiesta.

Y a vosotros, soldaditos de mi Patria, soldaditos de España querida. ¿Qué os diré?

O diré que como vosotros fuisteis soldado, que como vosotros puse mis labios sellando el sagrado juramento militar y premiésole solemnemente ofrecer mi vida por España y que como vosotros he sentido desde el fondo de mi corazón este día nuestro, este día grande que ya no pudieron celebrar estos milares de compañeros que esclavos de su deber, caballeros de honor, paladines del sacrificio, han vertido su sangre generosa en tierras africanas, en África, Iguibe, Sidi-Dria, Monte Arruit, Nader... Acordeas de que gemes cautivos todavía, pensad que como vosotros tienen mujeres, madres, hermanas, hijos que les lloran incesantemente, no hagáis vueltos por entero este día, sin dedicarles un recuerdo piadoso de cariño, pues la satisfacción del militar honrado no debe ser jamás egoísta, y cuando tengáis un momento de recogimiento, dedicadlelo, acercáos a ellos, en espíritu, sed una vez más sus compañeros de siempre y pensad que, en la muerte, rompe el fuerte lazo de camarada.

Como quieren fulmos, como quieren somos, debemos ser y quedar siempre.

¡Mucha suerte! ¡Viva España!

JUAN ESPAÑOL.

Villa Carlos 12 de 1921.

TRIÁNÓN

Sábado, dia 17 de Diciembre de 1921.—A las nueve.

La hermosísima película en 5 partes, titulada

REFORMADO POR AMOR

Una de las mejores creaciones de la gran artista, favorita de este público,

GRARA KIMBALL

La chistosa cinta cómica en dos partes que lleva por título

POB UNA PERRA CHICA

Por el delicioso actor cómico JAMES AUBREY.

Domingo, dia 18

A las 5 y tres cuartos.

El mismo interesante programa que antecede.

Después de la última sesión de cine

GRAN BAILE DEL TRIÁNÓN

SALON VICTORIA

Sábado dia 17 de Diciembre de 1921.

A las 5 y media VERMOUTH SELECTO con SEXTETO - Otra sesión a las 9

Presentación de la grandiosa obra dramática en 4 partes

LA PRINCESA JORGE

Magistral y soberbia interpretación de la sin par artista italiana

FRA GESCA BERRINI

ADMIRABLE PRESENTACIÓN :: EXITO INDISPUTABLE

Completará el programa MARRUECOS y una cómica,

Domingo. A las 5 y media y a las 9 el mismo grandioso programa y GRANDIOSO BAILE después de la última sesión.

PRONTO: AMOR ROJO

por MARIA JACOBINI

Las Novedades

Comercio de ERNESTO MATAS, calle del Doctor Orfila, núm. 1

PRECIOS REDUCIDOS

EXPLÉNDIDO SURTIDO :: MAGNÍFICAS TELAS

PIEZAS GÉNERO BLANCO, VARIAS CLASES Y ANCHOS

MANTAS DE LANA Y DE ALGODÓN, TODOS TAMAÑOS

MÚLTIPLES ARTÍCULOS

ELEGANCIA :: BUEN GUSTO :: BARATURA

Hermenegildo Goula

Después de larga enfermedad en la Clínica del Remedio, de Barcelona, falleció el conocido artista don Hermenegildo Goula, el último de los fundadores del Teatro Catalán.

Hermenegildo Goula se hizo popular en el teatro Romea, trabajando con aquella pléyade de buenos artistas que se llamaban Fontova, Acisclo Soler, Fuentes, Cazurro, Isern, Bonaplata, Pinós y Martí, y las señoritas Soler, Mirambell, Fontova, Monner y otros.

La última vez que figuró en compañía fué la en que entró en el Victoria la obra del señor Rosiñol: «L'auca del senyor Believe», pues después de ella sólo figuró en compañías formadas para dos o tres funciones.

Goula había estrenado todas las obras de Federico Soler y de la mayoría de los demás autores que le siguieron y en todas ellas había demostrado su temperamento artístico y su amor al teatro catalán.

Deseante en paz el que en vida fué popularísimo actor y persona amable y correcta en todos los momentos.

Trágico fin de un aviador

Madrid 1.^o
En el aeródromo 2 del término de Leganés se celebraba ayer tarde un festival de aviación, continuación de uno celebrado hace quince días a beneficio de la Cruz Roja.

Otra tarde, por haberse verificado anteriormente numerosos vuelos, no hubo tiempo de realizar esta prueba, y tan sólo el señor Labatut hizo un descenso, que constituyó un gran éxito.

Para ayer tarde se había anunciado que el matrimonio haría descensos individuales, para terminar errejándose los dos juntos.

En primer lugar, el señor Labatut, acompañado por su mecánico, se elevó en un aparato, alcanzando una altura de unos seiscientos metros.

En el aeródromo se hallaban la esposa del aviador y una hija de ambos, de siete años de edad.

Cuando el aparato se hallaba a la altura dicha, los espectadores vieron caer el bulto del señor Labatut con su paracaídas; pero apenas había recorrido unos doscientos metros, la esposa del aviador, que se dió cuenta de lo que ocurría, lanzó un grito y cayó desvanecida.

En efecto, a unos dos kilómetros del aeródromo, cayó pesadamente Labatut con su paracaídas, que, por haber funcionado mal, no se abrió.

Viése por un momento al señor Labatut alzarse del suelo; pero cayó pesadamente hacia atrás, con los brazos en cruz.

Numerosas personas acudieron en su socorro; mas todos los auxilios resultaron ineficaces, ya que el desgraciado artista se había causado una herida tremenda en la cabeza, acompañada por intensa conmoción, que le causó la muerte casi en el acto.

El cadáver fué trasladado al bosque de urgencia del aeródromo, donde quedó depositado.

Único Depósito de calzado en Mahón
PLAZA DEL PRINCIPE N.º 14
(Frente la Iglesia del Carmen)

PRECIOS REDUCIDOS
Calzado para señora, desde 5 pesetas el par.

Calzado para caballero, desde 11 pesetas el par.

Calzado de Reglamento para el ejército y la Marina desde 12 pesetas el par.

Gran surtido para niños y niñas también a precios económicos.

PARA VENDER.—Lo es la casa número 78, 77 y 79 de la calle de P. y Margall, de esta ciudad.

Informes: Doctor Orfila, número 16.

OBRA NUEVA

Lletres a una mare Mahonessa

DE PSICOLOGIA Y FOLKLORE
Original de don Pedro Ballester, dedicada a la educación psíquica de nuestros niños y adolescentes.
Véndese al precio de 2'50 pesetas exemplar en la Tipografía Mahonessa, calle Nueva.

TEATRO PRINCIPAL

Temporada de ópera italiana

Para los encargos de abonos de las localidades que aún quedan disponibles se abrirá la taquilla desde el lunes al miércoles próximos y de cinco a ocho de la tarde, cerrándose definitivamente el miércoles.

Regirán los precios siguientes por función:

ABONO	TAQUILLA
Palcos principales	15'00
Idem plateas	13'00
Idem segundo piso	7'50
Idem tercer piso	4'50
Butaca con entrada	2'00
Entrada general	1'00
Media entrada	0'60

Los impuestos a cargo del público.

GRAMOFON casi nuevo con varios discos; se desea vender.
Informes P. y Margall 82.

Crédito Mercantil de Menorca

Entregamos los títulos de la Deuda Amortizable 5 por ciento procedentes del canje.

= C O K =
De superior calidad.
Desde 1.º de Abril nuevos precios
FÁBRICA DE GAS



CINE ESPAÑA

Sábado, día 17 de Diciembre de 1921.—A las 9 de la noche.
SESIÓN DE C.R.A. + MODA
ESTRENO de la deliciosa película de dos mil metros

El Veranillo de San Martín

De argumento interesante y moral.
ESTRENO en Mahón del suplemento Pathé, titulado

MARRUECOS NUM. 11
REVISTA PATHÉ, UNA COMICA DE GRAN EXITO

Domingo, dos sesiones, a las 5 y media y 8 y tres cuartos. Después de la misma sesión

GRAN BAILE

La semana próxima estreno de interesantes programas y continuación de

EL CONDE DE MONTE-CRISTO

LIQUIDAMOS

El resto de la existencia de Impermeables del 15 al 30 del corriente

Los de 100 pesetas	a 60 pesetas
» » 90 »	a 55 »
» » 70 »	a 45 »
» » 60 »	a 39 »

LOS de 30 pesetas a 18 pesetas

EL BAZAR Hannover, 11

Noticia ritmos

Movimiento de buques

Mafiana debe regresar de la ciudad condal a Alcudia el vapor «Méjico»

— Esta tarde a las cinco saldrá para Barcelona en viaje directo el vapor «Balear».

— Procedente de Valencia y Palma ha fondeado esta mañana el vapor «Jorge Juan», con el pasaje y carga. Saldrá esta noche a las ocho y media para Palma.

— Anoché sobre las seis llegó el laud «Victoria» al mando del patrón don J. Vázquez.

Procede de Capdepera y trae carga completa de leña.

— Se espera un velero con cargo de carbón vegetal procedente de Palamós.

— Nos informan que el jueves salió de Barcelona para esta el pallebot «María Laura» y hoy debe salir de igual puerto para esta también la goleta «Estrella del Mar».

— El pallebot «P. y C.» carga lastre para salir al puerto de su destino.

El tiempo

Estos días no hemos de mencionar los vendimiales que suelen soplar con frecuencia en esta isla.

No obstante peralte la lluvia y permanecen los pisos empedrados y saeteras completamente húmedos, algunos con grandes baches y mucho barro hasta el punto que se hace muy difícil el tránsito, principalmente en el muelle.

IMPORTANTISIMO !!

Por error de imprenta se ha censignado en varias participaciones de la lotería de Navidad el número 40.886, siendo así que el número verdad es el 45.886. La persona que hubiere adquirido participaciones del 40.886 puede pasar a cambiárselas por las del 45.886 en la calle Nueva 88, Mahón, e Plaza 11, Mercadal.

b22

h22

</div

Instrucción Pública

Concurso desierto. — La Gaceta del 12 del corriente publica una Real orden declarando desierto el concurso para prever la Cátedra de francés del Instituto de esta.

Exámenes extraordinarios. — Por Real orden del Ministerio de Instrucción Pública y Bellas Artes se han concedido exámenes extraordinarios a los alumnos que les faltan una o dos asignaturas para terminar su carrera o grado de enseñanza.

Los exámenes se verificarán en la segunda quincena de Enero en los centros respectivos.

1.000 pares borceguíes

DE OSCARIA, PARA CABALLERO
cuidados a mazo a 10 pesetas por
LA VENTAJOSA Hannover, 22
MAHON 1

El «Mallorca» hará
un viaje a Melilla

Se imprime extraordinaria actividad a los trabajos de reparación del vapor «Mallorca» para que quede terminado a la brevedad posible.

Este buque, fletado a la Compañía Transmediterránea por un núcleo de personalidades de Cataluña que tienen hijos en el ejército de Marruecos, saldrá el día 22 del corriente del puerto de Barcelona para Melilla, con las familias de los soldados que quieren pasar las Pascuas con ellos.

Entre los invitados, figuran conocidas personalidades; el conde de Lavern, marqués de Cienaguera, señores de Orión, marqués de Calella y muchos otros.

El «Mallorca» conducirá, además, valioso cargamento de comestibles y efectos de vestir, con los cuales a catalanes obsequiará a sus soldados.

El programa de esta excursión e ilinearán así como sigue:

Salida de Barcelona a bordo del «Mallorca» el día 22 por la tarde. Llegada a Melilla el día 24, permaneciendo los excursionistas en la citada capital los días 24, 25 y 26 y celebrándose a bordo, la Nochebuena del Soldado.

JARMAS!
CAZA Y DEFENSA
BAZAR Hannover
14, 16, 17, 19 y 20

Billetes de Navidad
En la Administración de Loterías de la calle Nueva se ha recibido una nueva remesa de billetes para el sorteo de Navidad.

Garrucha de San Luis
Estos días han comenzado los trabajos para el arreglo del piso de la carretera de San Luis, que estaba intransitable. Comenzaron en el primer kilómetro y siguen hacia el segundo.

Dende el viernes hasta la Explanada está muy mal y por tanto convendría que se decidiera la pronta reparación.

Cambio de itinerario
El crucero suizo «Filgia», que debía visitar Mallorca a finales de Noviembre, por una ligera avería sufrida en el Canal de la Marea en los últimos temporales, sigue su viaje directo a la India.

LIQUIDAMOS
IMPERMEABLES
CHALECOS GOMA
AERIGOS : PARAGUAS
EL BAZAR Hannover

Garga general
Precedentes de Valencia y Palma (y de Alicante con transbordo) el vapor corre de hoy ha traído setenta y siete toneladas de carga general.

Para el aguinaldo del Ejército
La empresa del Teatro Principal de esta ciudad ha entregado en el Gobierno Militar de esta plaza 125 pesetas en concepto del aguinaldo del soldado en África cuya cantidad ha sido remitida ayer al excelentísimo señor Alto Comisionado de España en Marruecos para acumular a las que se reúnen con igual motivo.

El excelentísimo señor General Gobernador ha manifestado su agradecimiento a dicha empresa por este acto de simpatía hacia el Ejército.

COK
El combustible más económico
FÁBRICA DE GAS

Movimiento de pasajeros
Han llegado esta mañana en el vapor «Jorge Juan» diez pasajeros de Valencia y treinta y dos de Palma de Mallorca.

La matrícula industrial
El señor Alcalde de esta Ciudad ha dirigido una comunicación al señor Presidente de nuestra Cámara de Comercio, traslado de otra del señor Administrador de Contribuciones de estas Islas, en la que se manifiesta que siendo el censo de esta población de 19.734 habitantes de derecho y hallándose este término municipal comprendido en la primera disposición consignada al pie del cuadro de cuotas para las industrias que dice «Cabizas de partidos judicial o administrativo si lo hubiere» se tomará desde el próximo año de 1922-23 como base para la confección de la matrícula industrial la quinta en vez de la sexta, aplicada hasta ahora.

Esta es una nueva calamidad que ha caído sobre nosotros, por si eran pocas las que nos trajo los investigadores de Hacienda que últimamente nos visitaron.

De manera que sufrirán otro aumento gradual las contribuciones y si hasta hoy contaba ya esfuerzos enormes el atenderlos y desde la investigación última el sacrificio tenía que ser aun mayor, piensen todos lo que ha de ocurrir si se aplica la nueva matrícula que anuncia el señor Administrador de contribuciones de esta isla.

Sin embargo, precisa hacer un estudio detenido de la ley pues, según nuestros informes, pueden existir fundamentos para recusar el aumento que se anuncia.

Para tratar de este asunto se reunirá el día de la próxima semana la Unión Comercial e Industrial de Menorca y es seguro que no dejarán de

OLGA GOMILA MORLA

Ha fallecido a la una de esta madrugada
a la edad de nueve meses

Sus desconsolados padres don Gabriel Gomila Pallcer y doña Francisca Morla Fuguet, hermanitas, tíos, primos y demás familia participan a sus amigos y conocidos tan triste pérdida y les ruegan que sirvan asistir a la conducción del cadáver que tendrá lugar a las tres y media de esta tarde.

Casa mortuoria, DOCTOR ORFILA, 14.

Mahón 17 de Diciembre de 1921.

preocuparse de esta cuestión cuantos a ello están llamados, para defender los intereses de nuestras industrias y comerciantes.

COK
Clase superior
FÁBRICA DE GAS

PARA LAS SEÑORAS**MODAS**

La más completa colección de revistas de modas, mensuales, trimestrales : : : : y de temporada : : :

MODAS PARA NIÑOS
Tipografía Mahonesa, calle Nueva.

SERVICIO TELEGRÁFICO

de LA VOZ DE MENORCA
DE NUESTROS CORRESPONDENTES

Barcelona 16 a las 23'30 y 17 a las 0'20.

LAS CORTES
CONGRESO

Abre la sesión el señor Sánchez Guerra a las tres y media de la tarde, ocupando el banco azul los señores Coello y Maestre.

El señor Gómez pide que se anule el proyecto del ferrocarril de Albacete, haciendo un nuevo trazado.

El señor Hermida censura el retraso de los trenes.

Habla el señor Soto para oponerse de las restricciones que ponen Alemania e Inglaterra para admitir las frutas procedentes de Canarias.

Contesta a todos el señor Maestre.

El señor Rodríguez Jurado se ocupa de las arbitrariedades cometidas en la designación de jueces municipales en Sevilla.

Contesta el señor Francisco Rodríguez y se inhibe de este asunto. (Rumores).

El señor Martínez Villar denuncia abusos en Barcelona.

Habla el diputado socialista Indalecio Prieto para censurar el sindicato de los farmacéuticos de Barcelona.

Dice el señor Prieto que el gobernador, señor Martínez Antón, en vez de enviar embajadores al Congreso de biera meter en la cárcel a los farmacéuticos que delinquen.

El señor Mata se reserva contestar hasta recibir antecedentes.

Se entra en la orden del día para tratar de la suspensión del jurado en Barcelona.

Concede la palabra a los señores conde de Santa Engracia y Delgado Benítez que no se encuentran en la Cámara.

Discute la modificación de la ley de accidentes del trabajo, impugnada el señor Guerra del Río.

Contesta el señor Gascón María.

Comienza el segundo turno el se-

ñor Sabotí e interviene Emiliiano Iglesias.

Contesta el señor Mates manifestando que el proyecto significa un gran avance en relación con el que se presentó anteriormente.

Apruébase la totalidad y comienza la discusión del artículo con variaciones.

A punto ya de levantar la sesión entre el señor Sánchez Guerra y Illana y los señores Indalecio Prieto, Pérez y Cambó.

Hablan todos y de este conciliábulos sale la próloga de la sesión.

El señor Terradell pide votación simple y el señor Sánchez Guerra le contesta que no puede pedirle un solo diputado.

Sigue la discusión de la ley de accidentes del trabajo y se levanta la sesión.

SÁBADO

Comienza la sesión a las cuatro de la tarde bajo la presidencia del señor Sánchez Toca.

Léense algunos dictámenes y el señor Ubierna pide prórroga para las industrias agrarias.

El señor Sánchez Toca propone que se celebre sesión el lunes próximo, siendo aceptada la proposición.

Sigue la discusión del asunto de Marruecos.

El general Alfonso asegura que su actuación fue encaminada a la aproximación de los moros y a la paz pacífica.

Lamenta que se eche al Rey la culpa del desastre de Marruecos.

Le llama al orden el Presidente y el señor Alfonso termina pidiendo que el gobierno haga cumplir con su deber a todos.

El señor Cierva defiende al Rey y recifica también el señor Maestre.

El señor Martínez Cabra defiende a los generales sucedores.

Cierva manifiesta su actitud e insiste

Tratando del rescate de prisioneros dijo que carece por ahora de noticias agradables.

Otras noticias

En el río Maiuya se han descubierto sepulturas recientes.

La presencia de tropas españolas en el zoco Argemal alarmó a los moros que querían observarse pero se los disuadió de ello.

Leyeron el Decreto en que se ordenó la entrega de las armas.

Unos moros emboscados agredieron a dos caníferos, resultando uno de estos herido de gravedad.

En el biocao de los Pinos se han presentado seis familias moras acompañadas de un buen rebaño, sometiéndose a nuestras autoridades.

El general Saburjo se ha posesionado de la Comandancia General.

Se ha nombrado una Comisión encargada de estudiar la forma de fortificar el Gurugú.

La noticia de la visita de los Reyes a Melilla ha causado gran entusiasmo en aquella plaza.

Han marchado a Málaga diez y ocho funcionarios que mejorarán el servicio de Correos.

En las próximas operaciones que deben realizarse en la zona occidental intervendrá una nueva bandera de la Legión Extranjera al mando del Comandante Ligero.

Seguirá el frente del tercio el cero del señor Millán Astray.

Han marchado al África tres bandas de música, siendo despedidísimas.

Crónica General**La política**

Del Congreso han desertado la mayoría de los diputados.

Las vacaciones parlamentarias comenzaron el día 25.

Dice que el gobierno del señor Meura ya no volverá luego a abrir las Cortes.

Se dice que el proyecto de recompenzas motivará la dimisión de los ministros liberales.

Noticias varias

El Ateneo de Madrid ha publicado un Manifesto dirigido a la opinión y al Gobierno.

Pide que cesen la campaña de represión y que se devuelva la libertad a los príncipes gubernativos.

Se solicita también en dicho documento que se restablezca la normalidad constitucional.

Ha fracasado el arreglo con los mineros, empezando la huelga.

Por este motivo se han dividido los socialistas.

El Ayuntamiento de Madrid ha aceptado la dimisión que el conde de Limpia presentó de su cargo de Alcalde.

Hubo 23 votos en pro de la aceptación y 21 en contra.

Es probable que sea nombrado el marqués de Villabriga para sustituir al conde de Limpia.

En Oviedo se han tomado grandes precauciones con motivo de la huelga de mineros.

Se ha redoblado la vigilancia en la frontera francesa para perseguir el contrabando.

El señor Cambó ha pedido un Crédito de 479.400 pesetas para aumentar la subvención a la Transmediterránea.

Se ha publicado el Libro Rojo con los documentos referentes a la ruptura de relaciones comerciales entre España y Francia.

Nuestro embajador en París ha anunciado que se negociará un nuevo tratado de Comercio, lo que ha merecido la aprobación del ministro de Estado.

Anoche regresó a Barcelona el señor Martínez Arindo.

TELEGRAMA OFICIAL

facilitado por la Delegación del Gobierno

Madrid 17, 0 40

Según participa desde Tetuán el Alto Comisionado, en los territorios de Ceuta, Larache, Tetuán y Melilla, no ha ocurrido novedad en el día de hoy, habiendo comenzado el desarme en el territorio de Quedada (Melilla), donde han sido recogidos un millar de fusiles.

SARNA
Antibiótico MARTÍ

el único que la cura sin dolor. Véndese en todas las farmacias.

COK
PIDALO SIEMPRE A LA
FÁBRICA DE GAS

Tipografía Mahonesa, — Calle Nueva

TIPOGRAFÍA MAHONESA

CALLE NUEVA

Se hacen toda clase de trabajos de imprenta en negro y en colores. -- Especialidad en trabajo comercial

Se sirven todas las obras editadas tanto en España como en el extranjero. Relaciones con las principales casas editoriales. Obras literarias y científicas

Gran surtido en toda clase de objetos de escritorio. Papel para cartas. Papel pautado para música. Papeles y objetos para dibujos. Cartulinas, tintas, etcétera

LA LIBERTAD

con extensa y brillante información

Se vende en la TIPOGRAFÍA MAHONESA calle Nueva
Pedido a nuestro vendedor

Initiator de Directores

SOMBRERERIA de Francisco Vives — fina
les temporadas rebaja de precios — Plaza Arrávala número 2.

GAFES tostados. Los de mejor marca de Puerto Rico, Moka y Brasil, se encuentran en el comercio de José Ruidavets, plaza Caleta 18 y Norte 1, Mahón.

ACEITES de oliva, filtrados y del mejor gusto, marca Joaquín Regal del Cetene. — Vendense en la Plaza del Cetene, en esquina a Norte, Mahón, comercio de José Ruidavets.

LIBROS NECESARIOS
para triunfar en la lucha por la vida

OBRA DEL DOCTOR MARDEN

Estos libros no sostienen principios que combaten ninguna idea política ni religiosa.

Siempre adelante!

colección de anécdotas y ejemplos que encaminan a voluntad del joven hacia el ideal de la vida intensa

Abrirse paso.

Contiene sobre deportistas del criterio enseñado en prima fuerza. Contiene además el interesante libro LA FUERZA DE LA VOLUNTAD.

Cada tomo, 4 gtas. en rústica — E cuadernado, 5 pts..

Vendense en la «Tipografía Mahe-
sa», calle Nueva

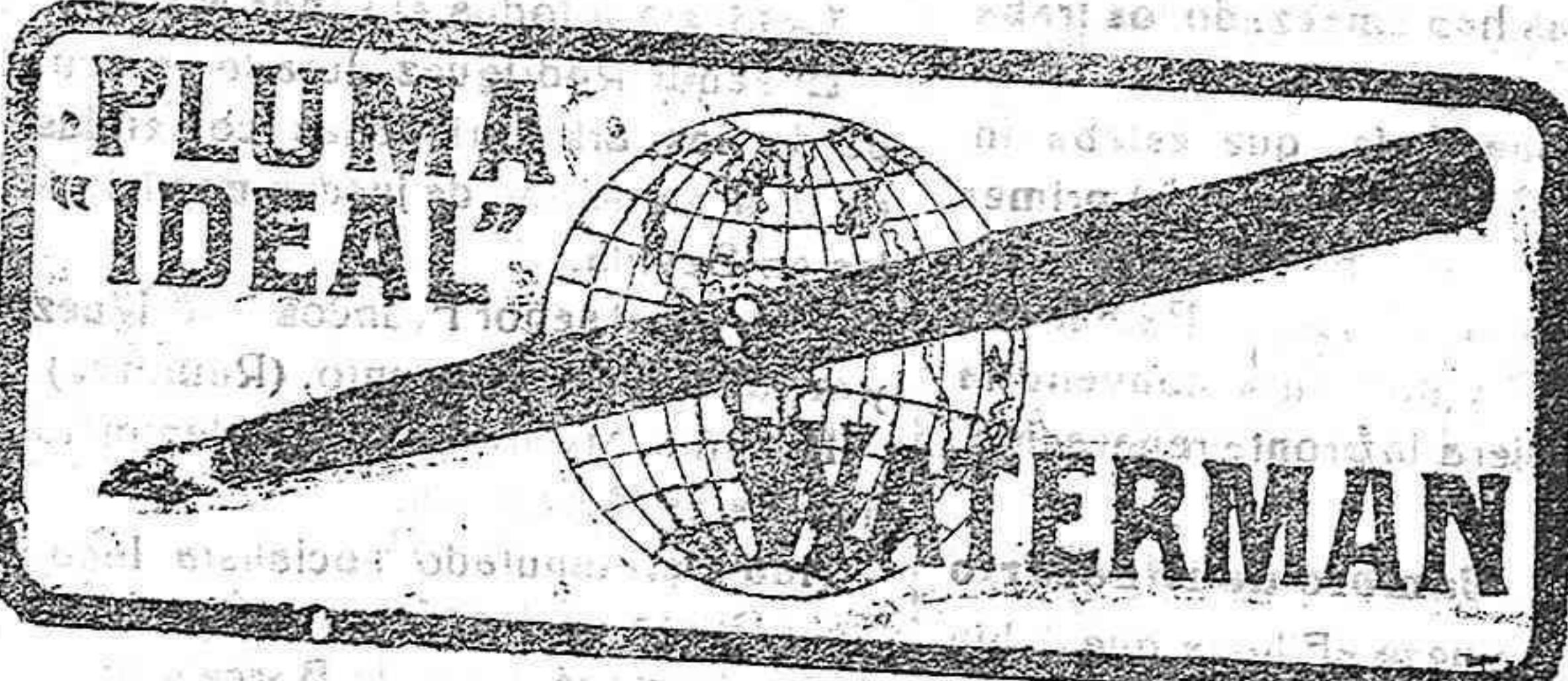


Todos son víctimas del artritismo...
estos desgraciados que Vd. encuentra todos los días en la calle, sufriendo por una serie de
afecciones dolorosas que les envejecen prematuramente :
Reumatismo, Gota, Mal de piedra, Diabetes
Si tener precisamente todas estas enfermedades, el artrítico es amargado por una
o varias de ellos, y las evitará con el uso regular de los

LITRÍNEOS del Dr. GUSSIN

que eliminan rápidamente el acido urico, lavan los riñones y previenen así todo
las enfermedades precipitadas, causadas por el defecto de eliminación natural.
Distrayendo el contenido de una paqueta en un litro de agua, se obtiene instantáneamente una
mineral al estado naciente, delicioso al paladar, sana, grasa y no altera el agua.

estimulante 1.2 litros de



Vendese en la TIPOGRAFÍA MAHONESA, calle Nueva

¡BOTE A MOTOR!

Vendese con los siguientes accesorios; motor casi nuevo que imprime una velocidad de unas 4 y media millas marinas por hora, con vela latina casi nueva, dos pares remos, lastre piedra, ancla de hierro, toldo con sus accesorios, timón suplementario para vela (caso de no ir a motor) además del que lleva puesto ya el móvil, varios bidones para bencina, cadena y piedras fondo, foque y otros pequeños accesorios.

Informarán precios por separado y en junto.

Puente del Castillo, número 32, 1.º—MAHON.